

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÌNH TÂN
TỈNH VĨNH LONG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 56/2021/HS-ST

Ngày: 23 - 11 - 2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÌNH TÂN, TỈNH VĨNH LONG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Huỳnh Thanh Hùng

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Lâm Tấn Phát

Ông Lê Minh Thư

- Thư ký phiên tòa: Bà Huỳnh Kim Thùy là Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bình Tân, tỉnh Vĩnh Long

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân, tỉnh Vĩnh Long tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Việt Thái - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 11 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bình Tân, tỉnh Vĩnh Long xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 46/2021/TLST-HS ngày 13 tháng 9 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 53/2021/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 10 năm 2021 đối với bị cáo:

N, sinh ngày 29/10/2002; tại huyện B, tỉnh V; nơi cư trú: tổ 04, ấp T, xã T, huyện B, tỉnh V; nghề nghiệp: làm thuê; trình độ văn hóa: 9/12; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông A và bà B; tiền sự, tiền án: không. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 20/7/2021 cho đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người làm chứng:

1/ Anh H, sinh ngày 19/9/2001. Nơi cư trú: tổ 17, ấp T, xã T, huyện B, tỉnh V. (Xin vắng mặt)

2/ Anh T, sinh năm 2004. Nơi cư trú: tổ 13, ấp T, xã T, huyện B, tỉnh V. (Vắng mặt)

3/ Anh V, sinh năm 1994. Nơi cư trú: ấp Đ, xã T, huyện T, tỉnh K (Vắng mặt)

4/ Anh D, sinh năm 1995. Nơi cư trú: tổ 20, ấp A, xã T, huyện B, tỉnh V. (Vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ 30 phút, ngày 20/7/2021 khi nhận được tin báo của quần chúng nhân dân tại khu nhà trọ của anh L thuộc tổ 08, ấp T, xã T, huyện B, tỉnh V có một nhóm đối tượng tập trung sử dụng trái phép chất ma túy. Lực lượng Công an huyện Bình Tân kết hợp với Công an xã Tân Bình đến khu nhà trọ của anh L kiểm tra, phát

hiện N cùng V, T, D, H đang sử dụng trái phép chất ma túy nên lực lượng Công an tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và niêm phong 01 bìch nylon màu trắng (nghĩ là ma túy) để gần nơi N và các đối tượng trên đang ngồi nên được niêm phong trong phong bì ghi số 01. Sau đó, tiến hành khám xét phòng trọ N thuê phát hiện bên trong cái ba lô màu đen có viền đỏ, bên trong ba lô có 12 bìch nylon được hàn kín có chứa tinh thể rắn màu trắng nghĩ là ma túy nên được niêm phong trong phong bì ghi số 02. Còn phía bên trong nhà vệ sinh phòng N thu giữ thêm 01 bìch nylon chứa tinh thể rắn màu trắng, nghĩ là ma túy được niêm phong trong phong bì ghi số 03.

Vật chứng thu giữ được gồm: (BL: 59-60)

- 01 chai nhựa có gắn một ống thủy tinh và 01 ống hút;
- 05 điện thoại di động (01 cái hiệu OPPO A54 màu xanh, 01 cái hiệu iPhone XS Max màu vàng, 01 cái hiệu Sam sung J6+ màu đen, 01 cái hiệu Sam sung galaxy Note 3 màu hồng, 01 cái hiệu itel màu xanh) đều qua sử dụng;
- 02 cây kéo bằng kim loại;
- 02 ống bằng kim loại;
- 01 ba lô màu đen viền đỏ;
- Số tiền 5.260.000 đồng.

Lực lượng Công an tiến hành test nhanh N, D, T, H, V kết quả cho thấy tất cả đều dương tính với ma túy. Qua làm việc, Hiền thừa nhận số ma túy trên đều là của N mua về để sử dụng. (Bút lục: 70, 131-140).

Căn cứ vào kết luận giám định số: 387/KLGD-PC09, ngày 24/7/2021 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Vĩnh Long kết luận:

+ 01 bìch nylon màu trắng bên trong có chứa tinh thể rắn màu trắng (nghĩ là ma túy), đã được niêm phong trong phong bì số 01 là ma túy, có khối lượng 0,1223 gam, loại Methamphetamine.

+ 12 bìch nylon được hàn kín có chứa tinh thể rắn màu trắng (nghĩ là ma túy), đã được niêm phong trong phong bì số 02 là ma túy, có khối lượng 3,4016 gam, loại Methamphetamine.

+ 01 bìch nylon màu trắng bên trong có chứa tinh thể rắn màu trắng(nghĩ là ma túy), đã được niêm phong trong phong bì số 03 là ma túy, có khối lượng 0,0733 gam, loại Methamphetamine.

Tổng khối lượng ma túy thu giữ là: 3,5972 gam loại Methamphetamine (Bút lục: 17)

Xét thấy đủ yếu tố cấu thành tội phạm nên vào ngày 25/7/2021 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân ra quyết định khởi tố vụ án, khởi tố bị can đối với N về tội tàng trữ trái phép chất ma túy và ra Lệnh tạm giam để điều tra cho đến nay.

Trong quá trình điều tra, Cơ quan điều tra giải quyết được như sau:

Do nghiện ma túy nên ngày 18/7/2021 N điện thoại cho một người thanh niên (không biết họ tên và địa chỉ) hỏi mua 1.700.000 đồng ma túy. Sau đó, N chạy xe xuống trước cổng Trung Tâm y tế thị xã Bình Minh gặp người đó lấy ma túy rồi mang về nhà trọ cất giấu trong ba lô treo trên tường để sử dụng. Đến khoảng 19 giờ 30 phút,

ngày 20/7/2021 trong lúc N đang sử dụng ma túy cùng các bạn tên D, H, T, V thì bị bắt quả tang.

- Đối với H và D có hành vi tàng trữ chất ma túy trái phép có khối lượng 0,0733 gam, loại Methamphetamine là chưa đủ định lượng để xử lý hình sự nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính với H và D về hành vi “Tàng trữ chất ma túy trái phép” mỗi người với số tiền 1.500.000 đồng.

- Đối với V và T có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy với N. Công an huyện Bình Tân ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy” với V số tiền 750.000 đồng, còn N số tiền 350.000 đồng (vì T chưa đủ 18 tuổi).

- Đối với người đàn ông ở thị xã Bình Minh bán ma túy cho N nhưng N khai không rõ họ, tên, địa chỉ ở đâu nên Cơ quan điều tra chưa làm việc được, khi nào làm rõ sẽ xử lý sau.

- Đối với 01 điện thoại di động hiệu Iphone XS max màu vàng, đã qua sử dụng của T dùng liên lạc cá nhân, không liên quan đến vụ án nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho T xong.

- Đối với 01 điện thoại di động hiệu Samsung J6+ màu đen, đã qua sử dụng của H dùng liên lạc cá nhân, không liên quan đến vụ án nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho H xong. (BL: 65).

- Đối với 01 điện thoại di động hiệu Samsung Galaxy Note 3 màu hồng, đã qua sử dụng của V dùng liên lạc cá nhân, không liên quan đến vụ án nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho V xong. (BL: 64).

- Đối với số tiền 5.260.000 đồng là tiền của N bán nước đá có được không liên quan đến việc phạm tội nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho N xong. (BL: 66).

Tại Cáo trạng số 53/CT-VKSBT ngày 26/10/2021 của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân, tỉnh Vĩnh Long đã truy tố bị cáo N về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tại phiên tòa, sau khi phân tích các yếu tố cấu thành tội phạm, tính chất, mức độ hành vi phạm tội, hậu quả, nhân thân của bị cáo, năng lực trách nhiệm hình sự, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân vẫn giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo N đề nghị Hội đồng xét xử:

Về hình phạt chính:

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Xử phạt bị cáo N từ 01 năm 06 tháng đến 02 năm tù.

Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn nên đề nghị miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 của Bộ Luật hình sự và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho T 01 điện thoại di động hiệu Iphone XS max màu vàng.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho H 01 điện thoại di động hiệu Samsung J6+ màu đen, đã qua sử dụng.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho V 01 điện thoại di động hiệu Samsung Galaxy Note 3 màu hồng, đã qua sử dụng.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại cho N số tiền 5.260.000 đồng đây là tiền N bán nước đá có được không liên quan đến việc phạm tội.

- Tịch thu tiêu hủy 03 phong bì được niêm phong số: 387/01, 387/02, 387/03 bên trong có chứa ma túy.

- Tịch thu tiêu hủy 01 chai nhựa có gắn 01 ống hút thủy tinh và 01 ống hút nhựa; 02 cây kéo bằng kim loại; 02 ống bằng thủy tinh; 01 ba lô màu đen viền đỏ.

- Đối với 01 điện thoại di động hiệu ITELL màu xanh, đã qua sử dụng của D dùng liên lạc cá nhân nhưng D không yêu cầu nhận lại, đề nghị tịch thu sung vào ngân sách nhà nước.

- Tịch thu sung vào ngân sách nhà nước 01 điện thoại di động hiệu OPPO A54 màu xanh, đã qua sử dụng của bị cáo vì bị cáo sử dụng để liên lạc mua ma túy.

Về án phí sơ thẩm: Áp dụng khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Buộc bị cáo nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận hành vi phạm tội đúng như nội dung cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân đã truy tố.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt để về với gia đình vì bị cáo đã ân hận.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra công an huyện Bình Tân, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Qua quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa sơ thẩm phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, vật chứng thu giữ được và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Từ đó, đủ cơ sở kết luận vì nghiện ma túy mà ngày 18/7/2021 bị cáo điện thoại hỏi mua 1.700.000 đồng ma túy để sử dụng của một người thanh niên không rõ họ tên và lý lịch. Sau đó, bị cáo xuống trước cổng Trung Tâm y tế thị xã Bình Minh gặp người đó lấy ma túy rồi mang về phòng trọ của bị cáo thuê tại nhà trọ L thuộc tổ 08, ấp

T, xã T, huyện B, tỉnh V. Đến khoảng 19 giờ 30 phút, ngày 20/7/2021 sau khi nhận được tin báo của quần chúng nhân dân cho biết tại nhà trọ L có bị cáo cùng V, T, H, D đang sử dụng ma túy. Khi lực lượng Công an huyện Bình Tân kết hợp với Công an xã Tân Bình đến kiểm tra và phát hiện bắt quả tang tại nơi bị cáo đang ngồi cùng V, T, H, D có 01 bìch chứa nhiều hạt tinh thể màu trắng là ma túy nên được niêm phong trong phong bì ghi số 01. Tiến hành khám xét xung quanh phòng trọ của bị cáo phát hiện bên trong cái ba lô màu đen có viên đồ có 12 bìch nylon được hàn kín có chứa nhiều hạt tinh thể màu trắng là ma túy và được niêm phong trong phong bì ghi số 02; phía bên trong nhà vệ sinh thu giữ thêm 01 bìch nylon chứa nhiều hạt tinh thể màu trắng là ma túy được niêm phong trong phong bì ghi số 03. Theo kết luận giám định của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Vĩnh Long thì:

+ 01 bìch nylon màu trắng bên trong có chứa tinh thể rắn màu trắng, được niêm phong trong phong bì số 01 là ma túy, có khối lượng 0,1223 gam, loại Methamphetamine.

+ 12 bìch nylon được hàn kín có chứa tinh thể rắn màu trắng, được niêm phong trong phong bì số 02 là ma túy, có khối lượng 3,4016 gam, loại Methamphetamine.

+ 01 bìch nylon màu trắng bên trong có chứa tinh thể rắn màu trắng, được niêm phong trong phong bì số 03 là ma túy, có khối lượng 0,0733 gam, loại Methamphetamine.

Tổng khối lượng ma túy là: 3,5972 gam loại Methamphetamine.

Hành vi trên của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” tội phạm và hình phạt được quy định tại quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự. Như vậy, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bình Tân đã truy tố bị cáo với tội danh và điều luật như trong bản cáo trạng số 53/CT-VKSBT ngày 26/10/2021 cũng như lời luận tội của vị Kiểm sát viên thực hành quyền công tố tại phiên tòa sơ thẩm là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[3] Xét tính chất của vụ án là nghiêm trọng, bởi chất Methamphetamine là một trong những chất ma túy được Nhà nước ta độc quyền quản lý, cấm tàng trữ và sử dụng, nếu ai vi phạm sẽ bị trừng trị nghiêm khắc. Bị cáo là người có đủ năng lực nhận thức được việc tàng trữ ma túy là bị nghiêm cấm cũng như những hệ lụy mà ma túy có thể đem lại nhưng để thỏa mãn nhu cầu của bản thân, bất chấp sự ngăn cấm của pháp luật, sự lên án của xã hội mà bị cáo đã thực hiện hành vi phạm tội. Chính vì vậy, cần có một mức án tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, bằng việc cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian nhằm răn đe giáo dục đối với bị cáo và đáp ứng yêu cầu đấu tranh phòng chống và ngăn ngừa đối với loại tội phạm này.

Xét tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự cho bị cáo là không có theo quy định tại Điều 52 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tuy nhiên, trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo. Do đó, Hội đồng xét xử xem xét áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự khi lượng hình đối với bị cáo.

[4] Xét bị cáo không có việc làm, có hoàn cảnh kinh tế khó khăn nên miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

[5] Đối với H, D có hành vi tàng trữ chất ma túy trái phép có khối lượng 0,0733 gam loại Methamphetamine. Do khối lượng ma túy chưa đủ định lượng để xử lý hình sự nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Tàng trữ chất ma túy trái phép” mỗi người với số tiền 1.500.000 đồng.

[6] Đối với V, T có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy cùng với bị cáo. Công an huyện Bình Tân ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy” của V số tiền 750.000 đồng, còn T số tiền 350.000 đồng vì T là người chưa đủ 18 tuổi.

[7] Đối với người đàn ông ở thị xã Bình Minh bán ma túy cho bị cáo nhưng không rõ họ, tên, lý lịch nên Cơ quan điều tra chưa làm việc được, khi nào làm rõ sẽ xử lý sau.

[8] Về xử lý vật chứng và áp dụng biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại xong 01 điện thoại di động hiệu Iphone XS max màu vàng cho T.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại xong 01 điện thoại di động hiệu Samsung J6+ màu đen cho H.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại xong 01 điện thoại di động hiệu Samsung Galaxy Note 3 màu hồng, cho V.

- Chấp nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bình Tân đã trả lại xong số tiền 5.260.000 đồng cho bị cáo.

- Đối với 03 phong bì được niêm phong số: 387/01, 387/02, 387/03 bên trong có chứa ma túy cần tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 01 chai nhựa gắn 01 ống hút thủy tinh và 01 ống hút nhựa; 02 cây kéo bằng kim loại; 02 ống bằng thủy tinh; 01 ba lô màu đen viền đỏ cần tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 01 cái điện thoại di động hiệu ITTEL màu xanh, đã qua sử dụng của Danh không liên quan vụ án nhưng do D không yêu cầu nhận lại nên cần tịch thu sung vào ngân sách nhà nước.

- Đối với 01 cái điện thoại di động hiệu OPPO A54 màu xanh, đã qua sử dụng của bị cáo cần tịch thu sung vào ngân sách nhà nước.

[9] Về án phí sơ thẩm: Buộc bị cáo nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo N phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017)

Xử phạt bị cáo N 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 20 tháng 7 năm 2021.

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

2. Về biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015.

- Tịch thu tiêu hủy 03 (ba) phong bì được niêm phong số: 387/01, 387/02, 387/03.

- Tịch thu tiêu hủy 01 (một) chai nhựa gắn 01 ống hút thủy tinh và ống hút nhựa; 02 (hai) cây kéo bằng kim loại; 02 (hai) ống thủy tinh; 01 (một) ba lô màu đen viền đỏ.

- Tịch thu sung vào ngân sách nhà nước 01 (một) điện thoại di động hiệu ITTEL màu xanh; 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO A54 màu xanh tất cả đã qua sử dụng.

(Vật chứng hiện do Chi cục thi hành án dân sự huyện Bình Tân, tỉnh Vĩnh Long đang tạm giữ theo Biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 01/11/2021)

3. Về án phí sơ thẩm: Áp dụng Điều 135, Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Buộc bị cáo nộp 200.000 đồng (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Bị cáo có mặt có quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Vĩnh Long (PKTNV và THA)
- VKSND tỉnh Vĩnh Long
- Sở Tư pháp tỉnh Vĩnh Long
- Phòng hồ sơ CA tỉnh Vĩnh Long
- VKSND huyện Bình Tân
- Công an H.Bình Tân (CQTHAHS, CQĐT, NTG)
- Chi cục THADS huyện Bình Tân
- UBND xã T
- Bị cáo
- Lưu.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**